

**DIRECCION NACIONAL** 

División Gestjón Estratégica

APL.RGJAVS.PAM.hfv Nº int. E78227

00702012

APRUEBA CONVENIO INDAP - CORPORACION MOVIMIENTO UNITARIO CAMPESINO Y ETNIAS DE CHILE, MUCECH

SANTIAGO. - 7 MAY 2012

064266

RESOLUCION EXENTA N° // VISTOS; La Resolución Nº 1.600/2008 de la Contraloría General de la República; la Resolución Exenta Nº 187149 del 29 de Diciembre de 2011, de la Dirección Nacional de INDAP, que Establece objetivos, Líneas de Acción y Formas de Aplicación de las Transferencias Corrientes y de Capital al Sector Privado del Presupuesto de INDAP para el año 2012, modificada por la Resolución Exenta N° 036169 del 21 de marzo de 2012; la Resolución Exenta N° 0070201131 de fecha 20 de enero de 2011, que establece las Bases Generales del Programa Gestión y Soporte Organizacional; la Resolución Exenta N° 001531, de fecha 09 de enero de 2012, que aprueba las Bases Especiales llamado a Concurso Programa Gestión y Soporte Organizacional "PROGYSO", Nivel Central 2012", modificada por la Resolución Exenta N° 023947 de fecha 27 de Febrero de 2012; la Resolución Exenta N°059083 de fecha 30 de abril de 2012, que Adjudica Propuestas Presentadas por las Organizaciones Campesinas al Nuevo Concurso "Programa Gestión y Soporte — Nivel Central 2012" y las facultades que me confiere la Ley Nº 18.910, Orgánica del Instituto de Desarrollo Agropecuario, y sus modificaciones,

## **CONSIDERANDO:**

 Que de acuerdo a las Bases Generales y a lo que indica la Resolución Exenta N°001531 del 2012 y su modificación, ambas de la Dirección Nacional, una vez adjudicada la propuesta se llevará a efecto la celebración del Convenio entre INDAP y la ORGANIZACIÓN adjudicataria del incentivo financiero.

## **RESUELVO:**

1. Téngase por aprobado y póngase en ejecución el Convenio celebrado con fecha 30 de abril de 2012, entre el INSTITUTO DE DESARROLLO AGROPECUARIO y la Corporación Movimiento Unitario Campesino y Etnias de Chile- MUCECH, destinado a contar con organizaciones habilitadas con tecnologías de gestión e información actualizadas, con capacidad de convocatoria , difusión y comunicación, que promuevan su desarrollo y fortalecimiento organizacional, y cuyo texto es del siguiente tenor:

## CONVENIO INSTITUTO DE DESARROLLO AGROPECUARIO, INDAP – CORPORACION MOVIMIENTO UNITARIO CAMPESINO Y ETNIAS DE CHILE – MUCECH.

En Santiago, a 30 de abril de 2012, entre el **INSTITUTO DE DESARROLLO AGROPECUARIO**, RUT N° 61.307.000-1, representado por su Director Nacional, don Ricardo Ariztía de Castro, RUT 5.035.698-1 ambos domiciliados en Agustinas N°1465, 9° piso, Comuna de Santiago, en adelante **INDAP**, y la **Corporación Movimiento Unitario Campesino y Etnias de Chile- MUCECH**, RUT N° 74.116.900-2, representada por su Presidente, don Eugenio Rigoberto Turra Paredes, RUT N° 8.653.278-6 ambos domiciliados en Portugal N° 623, Oficina 1-A, Comuna de Santiago, en adelante **La Organización**, acuerdan lo siguiente:

**PRIMERO:** Por Resolución Exenta N° 0070201131 de fecha 20 de Enero de 2011, se aprobaron las Bases Generales del Programa Gestión y Soporte Organizacional, para habilitar a las organizaciones con tecnologías de gestión e información actualizadas, con capacidad de convocatoria, difusión y comunicación, mediante la creación de una instancia de financiamiento de proyectos, que promuevan su desarrollo y fortalecimiento organizacional.

De acuerdo a lo establecido en las Bases precedentemente señaladas y en la Resolución Exenta N° 001531, de fecha 09 de Enero de 2012, que aprueba las Bases Especiales del llamado al Concurso denominado "Programa Gestión y Soporte Organizacional Nivel Central 2012", modificada por la Resolución Exenta N° 023947 de fecha 27 de Febrero de 2012, las organizaciones campesinas con presencia en entidades asociadas en al menos cinco regiones podrán ser beneficiadas por este Programa. Ambos documentos forman parte integrante del presente Convenio.

**SEGUNDO:** La Organización presentó su Proyecto dentro del plazo establecido en el Concurso, el que previa evaluación, INDAP, a través de la Resolución Exenta Nº059083 de fecha 30 de abril de 2012, le adjudicó la suma de \$ 26.500.000 (Veintiséis millones quínientos mil pesos) en incentivos desglosados en:

Agustinas 1465, Santiago, Chile Teléfono :(56- 2) 690-8000 Fax :(56- 2) 690-8029 www.indap.gob.c!



- a. **El Ámbito de Gestión**: equivalente a una suma ascendente a \$18.550.000. (Dieciocho millones quinientos cincuenta mil pesos), que corresponde a la ejecución del referido Programa.
- b. **El Ámbito de Soporte**: equivalente a una suma ascendente a \$7.950.000. (Siete millones novecientos cincuenta mil pesos), que corresponde al mantenimiento de la Organización.

**TERCERO: INDAP**, mediante el presente Convenio, se obliga a pagar los incentivos y montos establecidos en la cláusula anterior, de acuerdo al cumplimiento de las metas y productos señalados en el Proyecto de la **Organización**, que se tiene como parte integrante de este Convenio y en conformidad al siguiente calendario:

- a. Una primera cuota de \$21.200.000.- (Veintiún millones doscientos mil pesos), correspondientes al 80 % del incentivo, que se pagará después de la entrada en vigencia del presente Convenio y que se garantizará en un 100%.
- b. Una segunda cuota de \$5.300.0000.- (Cinco millones trescientos mil pesos), correspondientes al 20 % del resto del incentivo, que se pagará contra la rendición y aprobación por parte de INDAP, del Informe de Avance que presente la Organización, el que tendrá que contener a lo menos:
  - Rendición de la primera cuota, incluyendo la declaración simple de rendición del soporte.
  - Resultados de los productos y/o metas comprometidas para la primera cuota.

Además de lo anterior y al término del período de ejecución del Proyecto, la Organización deberá presentar a INDAP:

- Rendición de la segunda cuota e Informe Final con el resumen económico, donde se deberá rendir el 100% de los aportes del Proyecto, e
- Informe Final, el cual deberá incluir el resultado de los productos comprometidos en el Proyecto aprobado.

La Organización deberá rendir cuenta detallada a INDAP de los recursos entregados, en cumplimiento a lo señalado en la Resolución Nº759 del 23 de Diciembre del 2003, de la Contraloría General de la República, que fija las Normas de Procedimiento sobre Rendición de Cuentas, documento que forma parte integrante del presente Convenio.

**CUARTO:** La **Organización** podrá facultar a **INDAP** para que éste efectúe pagos directos a los consultores, mediante carta de su Representante Legal, autorizando el pago de los honorarios correspondientes, adjuntando informe de las actividades realizadas y la boleta de honorarios del consultor.

Para facilitar a la **Organización** el ordenamiento administrativo, **INDAP** puso a su disposición, a través de su página Web, un Instructivo y Normas para efectuar dichas rendiciones.

**QUINTO:** INDAP, a través de su División de Gestión Estratégica designará a un funcionario/a de su dependencia, para supervisar en cualquier momento, la implementación del Proyecto, especialmente en el proceso de desarrollo de las actividades, para lo cual, la Organización deberá presentar un calendario de actividades, con indicación de lugar y fecha.

Para estos efectos, la **Organización** deberá facilitar la gestión del supervisor de **INDAP** y llevar un sistema de contabilidad fidedigno, que permita a éste tener acceso en todo momento a la información y documentación que se estime necesaria para verificar cualquier aspecto de la ejecución del Proyecto.

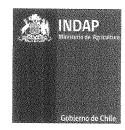
**SEXTO:** El presente Convenio tendrá vigencia hasta el 31 de diciembre de 2012 y regirá, a contar de la fecha de la total tramitación del acto administrativo que lo aprueba . Este plazo podrá prorrogarse por una vez, cuando INDAP considere que existen motivos justificados para ello, no excediendo el lapso de seis meses.

**SEPTIMO:** En el evento que para la realización de la propuesta la **Organización** necesitare contratar personal, todas las obligaciones laborales y previsionales serán de su responsabilidad, no estableciéndose ningún vínculo laboral o contractual de este personal con INDAP.

**OCTAVO:** La propiedad intelectual de los resultados del Proyecto pertenecerá en forma conjunta a **INDAP** y a la **Organización.** En consecuencia, **INDAP** podrá utilizar, sin costo alguno, los informes, procedimientos y resultados del Proyecto , en la forma que estime conveniente.

**NOVENO:** En todas las publicaciones y otras formas de difusión que se elaboren en relación con las técnicas, metodología o resultados de la ejecución del Proyecto, como asimismo, las actividades y avances del Proyecto a través de notas periodísticas, carteles, eventos y otros, deberá indicarse que se encuentran financiados por **INDAP**.

Agustinas 1465, Santiago, Chile Teléfono :(56- 2) 690-8000 Fax :(56- 2) 690-8029 www.indap.gob.cl



**DECIMO:** Para respaldar el fiel cumplimiento de las obligaciones establecidas en el Convenio y, especialmente, en resguardo del correcto uso del financiamiento aportado por **INDAP** en las actividades señaladas en el Proyecto, el representante legal de la **Organización**, suscribe en este acto un Pagaré a nombre de INDAP, a la vista y autorizado ante Notario, por el 10% del valor total del incentivo adjudicado.

**UNDECIMO:** La **Organización** declara expresamente que no tiene compromisos pendientes con **INDAP**, en relación a la entrega de rendiciones, cuotas pendientes y entrega de productos finales, provenientes de Convenios similares de años anteriores.

**DUODECIMO: INDAP** se reserva el derecho de suspender la asignación de fondos a la **Organización**, y poner término al Convenio mediante comunicación escrita, si ésta faltase a las obligaciones y compromisos asumidos en el presente instrumento.

Si la **Organización** utilizare los fondos para fines distintos a los señalados en su Proyecto, deberá devolver a **INDAP** los recursos entregados, debidamente reajustados, sin perjuicio de las acciones legales que correspondan.

**DECIMO TERCERO**: Para todos los efectos derivados de este Convenio, las partes fijan su domicilio en la ciudad de Santiago y se someten a la jurisdicción de sus Tribunales.

**DECIMO CUARTO**: La personería del Director Nacional para representar a INDAP consta en el Decreto Supremo N°88 del 21 de Septiembre del 2010 del Ministerio de Agricultura; y la personería de don Eugenio Rigoberto Turra Paredes para representar a la Corporación Movimiento Unitario Campesino y Etnias de Chile- MUCECH, consta en el Certificado N° 11015 del Ministerio de Justicia.

La personalidad jurídica de la Corporación Movimiento Unitario Campesino y Etnias de Chile- MUCECH se le concedió mediante Decreto Supremo N° 32, de fecha 19 de Enero de 1998, del Ministerio de Justicia y se encuentra actualmente vigente.

**DECIMO QUINTO:** El presente Convenio se firma en cuatro ejemplares del mismo tenor y fecha, quedando tres en poder de INDAP y uno en poder de la Organización.

- 2. El gasto derivado del presente Convenio, se imputará a la asignación presupuestaria 24.01.407, Código 207, del presupuesto vigente del Servicio.
- 3. El giro de los recursos asignados quedará sujeto a la aprobación por parte de INDAP, de las rendiciones correspondientes a Convenios anteriores, similares al presente.

**ANOTESE Y COMUNIQUESE** 

RICARDO ARIZTIA DE CASTRO DIRECTOR NACIONAL

Lo que transcribo a usted para su conocimiento.

Encargado Oficina de Partes CINIA

DIRECTOR NACIONAL

Distribución:

Dirección Nacional, Subdirección Nacional, División de Fiscalía, División de Auditoría Interna, División de Fomento, División de Gestión Estratégica, División de Administración y Finanzas, Oficina de Partes.

Agustinas 1465, Santiago, Chile Teléfono :(56- 2) 690-8000 Fax :(56- 2) 690-8029 www.indap.gob.cl